



Mate
Cocido

*Une enfance digne...
ça va de soi!*

POUR L'INTEGRATION DES ENFANTS EN SITUATION DE RUE EN ARGENTINE

RAPPORT D'ACTIVITES 2016 ET PROJETS 2017

Message du coordinateur de l'Association

Selon l'Institut National de Statistiques et Recensements (INDEC), le 30.3% de la population argentine vit dans la pauvreté et 6% dans l'indigence¹. On parle de pauvreté quand notamment un foyer n'a pas la capacité d'accéder aux services minimums et ne parvient pas à acquérir ce que l'on nomme « le panier de la ménagère ». L'indigence correspond à la situation d'une population qui a faim et qui n'a pas les ressources économiques nécessaires qui lui permettent de consommer quotidiennement les calories vitales d'un régime alimentaire de base.

Les 14 millions de pauvres qui habitent un pays de 40 millions d'habitants souffrent de loyers trop chers, de factures impayables, de dents irremplaçables, de douleurs osseuses, et d'hôpitaux surchargés. Certaines communautés qui habitent depuis des siècles dans des zones rurales se voient déplacés et expulsés de leurs terres. Ceci provoque de graves conséquences et notamment la perte d'espoir d'un futur composé d'un travail et d'une vie digne.

Cette situation est encore plus dramatique chez les enfants et les jeunes en situation de rue. La chute de l'activité économique, combinée avec l'indigence, a l'effet d'une « infantilisation de la pauvreté » mettant en péril leur avenir ainsi que celui de toute la population. Cinq millions d'enfants et adolescents vivent dans la vulnérabilité : maladies, logements précaires, petits travaux dans la rue, exploitation. Ils représentent une proie facile pour les trafiquants de drogue. Ces jeunes sont exposés à toute sorte de dangers. L'âge de la responsabilité pénale s'élève à 16 ans aujourd'hui. L'intention serait de la descendre à 14 ans, alors que les statistiques démontrent que la participation de mineurs âgés entre 14 et 16 ans dans de délits graves est infime.

¹ Sources : Institut National de Statistiques et recensements (INDEC) & l'Observatoire de la dette social argentine de l'Université Catholique Argentine

Mate Cocido cherche à soutenir des communautés et des organisations sociales qui s'efforcent de promouvoir un encadrement nécessaire pour que les enfants et jeunes puissent bénéficier d'une vie digne, par le biais de :

Éducation : création d'écoles, de jardins d'enfants, de centres d'accueil.

Formation et travail: ateliers de formation et acquisition d'outils permettant de générer des revenus de manière autonome dans un esprit solidaire et de coopérative.

Respect pour la vie : participation conjointe des organisations sociales pour la défense de la terre, de la nature, des droits humains.

Message du comité de l'Association

En 2016, l'association a participé à la consolidation de deux types de projets qu'elle a accompagnés depuis plusieurs années.

En 2017, elle soutiendra deux nouveaux projets.

Dans ce rapport d'activités, nous présentons les projets soutenus par l'association en fonction de leur zone d'action à savoir :

- 1) **Projet en zone rurale** en collaboration avec des producteurs familiaux (2016-2017-2018).
- 2) **Projets en zones semi-rurales** à proximité de centres urbains (2016).
- 3) **Projets en zones urbaines** (2017)

1-PROJET EN ZONE RURALE

Revaloriser l'identité paysanne pour des enfants et des jeunes de Córdoba

Lieu : Plusieurs villages de la province de Córdoba

MCC (Movimiento Campesino de Córdoba), est une association de petits producteurs familiaux qui vivent depuis toujours dans des zones rurales du Nord-ouest de l'Argentine dans la province Córdoba. Pendant des décennies, la cohabitation entre ces petites exploitations familiales et les grandes fermes d'élevage extensive de bétail a été possible. Pourtant, depuis la fin des années 90, cette structure agraire s'est détériorée face à une avancée massive de production agro-industrielle de monoculture à grande-échelle. Le manque de travail, l'isolement et les nouvelles conditions de vie poussent des centaines de familles à l'exode, souvent vers les grandes villes, où l'on assiste à des dérives de toute sorte concernant la jeune génération.

Depuis 2014, Mate Cocido soutient l'UCAN, l'une des neuf organisations du MCC, en leur apportant des fonds destinés à la formation d'enfants et de jeunes, aussi bien dans le renforcement de l'identité paysanne que dans la formation de production agro-écologique. Ce soutien a permis l'amélioration des infrastructures et l'apport de matériel pédagogique de deux centres se situant dans les localités de La Encrucijada et de El Cano, ainsi que l'acquisition d'un véhicule permettant le transport de petit matériel et de jeunes d'un village à l'autre.

Objectifs : En 2016, nous avons soutenu la localité de Cerro Colorado où il existe une station de stockage de céréales et de conditionnement d'aliments pour bétail implantée par l'UCAN. Lors de la dernière saison, la population a pu semer du maïs non transgénique sur un lot de terre de 90 hectares appartenant à l'organisation se situant à environ 40 kilomètres de la station de stockage. Une fois fractionné et ensaché, le transport des céréales aux différentes familles de toute la zone était assuré par une entreprise de transport. Mate Cocido a aussi obtenu des fonds pour l'achat d'un camion de moyen tonnage pour mettre fin à la sous-traitance du transport. Ceci a permis d'améliorer le revenu des membres de l'organisation, ainsi qu'une diminution du prix des céréales distribuées à la communauté. Par ailleurs, les jeunes étudient dans une école agro-technique écologique à Quimili, Santiago del Estero, dans le but d'obtenir un diplôme de niveau tertiaire.

En 2017, Mate Cocido a pour objectif dans une première étape, de permettre l'acquisition d'un tracteur et d'une niveleuse tractée pour travailler et assurer la culture des 90 hectares de céréales (maïs, sorgo, luzerne, semences à pâturages), ainsi que le maintenance des chemins lors des grosses pluies. Dans une deuxième étape, l'objectif sera l'achat d'un semoir pour tous calibres de semences, d'une déchaumeuse à disques pour la préparation des sols, et d'une citerne à carburant (environ 1000 litres) pour une plus longue autonomie de travail.

Outre les avantages économiques pour tous les membres de l'organisation, l'acquisition d'un tracteur et d'une niveleuse est un moyen d'augmenter les emplois pour les jeunes de la région, tant s'agissant de la conduite des machines que de leur maintenance, ayant pour effet de réduire l'exode des jeunes. L'acquisition de ces machines permettra la formation technique des jeunes au travers d'ateliers – utilisation – maintenance - réparations.

Participation Mate Cocido 2014-2015-2016 : CHF 38'840

2017 : CHF 57'900

2-PROJETS EN ZONES SEMI-RURALES

2.1 Ruca Hueney - Logement pour les membres de la coopérative d'élaboration de produits laitiers

Lieu : environs de Luján, à 70 km à l'ouest de Buenos Aires.

Projet: Ce projet fait partie d'un programme agricole et communautaire, mis en place pour et par un groupe d'adolescents et de jeunes, sur un terrain de 60 hectares géré depuis 14 ans par l'Organisation Sociale Ruca Hueney (maison d'amis en langue mapuche).

Entre 2015 et début 2016, la construction d'une école secondaire agro-technique a été finalisée. Une salle d'élaboration de produits laitiers y a été incluse. L'organisation possède 35 vaches laitières, ainsi qu'une étable où la traite est réalisée pour la production biologique de fromage et de confiture de lait (« dulce de leche »).

Quatre jeunes de la coopérative sont responsables des soins du bétail (matin et soir) et de la maintenance des lieux. Jusqu'à présent, ces jeunes dormaient dans une chambre délabrée d'une habitation qui ne répondait pas aux principes d'hygiène minimum. En 2016, la maison a été entièrement rénovée. Ces mêmes jeunes ont peint l'extérieur du bâtiment et construisent actuellement des meubles avec le bois récupéré de la toiture, lors de la rénovation. Ils réaliseront également l'alimentation en eau et en l'électricité, sous la supervision d'un professionnel. Grâce à cette rénovation, ces quatre jeunes qui travaillent sur place vivent désormais de manière permanente sur les lieux dans un environnement plus digne et plus accueillant. Quatre adolescents les rejoignent pendant le week-end pour les aider et apprendre. Deux autres jeunes se dédient de manière exclusive à l'élaboration de fromages et de confiture de lait.

Participation Mate Cocido

2014-2015: CHF 49'200.- / **2016** : CHF 13'000.-

2017 : Projet terminé.

2.2 Ruca Hueney- Éducateurs

Lieu : environs de Luján, à 70 km à l'ouest de Buenos Aires.

Projet : La même organisation offre la possibilité aux jeunes d'apprendre un métier agricole à l'École secondaire agro-technique (construite avec la collaboration de Mate Cocido) se situant sur ce même terrain où se trouve l'étable.

Les responsables de l'école ont proposé de créer deux ateliers de formation professionnelle : le travail en coopérative - le respect de l'écologie. Pour cela, Mate Cocido a défrayé deux éducateurs.

Participation Mate Cocido

2014-2015 : CHF 12'500.- / **2016** : CHF 8'000.-

2017 : Projet terminé

2.3 Hijos del Campo

Lieu : Florencio Varela, Buenos Aires.

Projet : L'objectif de ce projet est la construction d'un foyer d'accueil pour permettre aux enfants de participer à des ateliers dans un lieu convenable, adapté et spacieux.

Le foyer « Hijos del Campo » se situe dans une zone où il n'y a ni parcs publics ni espaces de rencontre. Il constitue le seul lieu d'accueil et de réunion pour les enfants, les adolescents et les membres de la communauté. En plus des 100 enfants et jeunes qui se rendent au foyer de façon régulière, 300 autres enfants participent aux activités par intermittence.

Le soutien à ce projet a commencé début 2013, par la mise en place d'une petite habitation pour accueillir le responsable du projet. Dès 2014 a débuté la construction d'un nouveau foyer comprenant un bâtiment multifonctions et un bâtiment d'activités communautaires, reliés par un bâtiment central. Ces bâtiments abritent une salle pour la pédiatrie, une boulangerie, une salle de classe, un réfectoire, ainsi que des espaces pour la réalisation d'ateliers de marionnettes, de cirque, etc.

Participation Mate Cocido

2014-2015 : CHF 49'200.- / **2016** : CHF12'900.-

2017 : Projet terminé.

3-PROJETS EN ZONES URBAINES

Pour cette année 2017, nous projetons de soutenir deux projets en zone urbaine.

3.1 Chicos del Sur

Lieu : Villa Fiorito, región de Lomas de Zamora, Buenos Aires

Situation : Le projet se situe dans un quartier connu sous le nom de « Villa Miseria » (Ville misère), qui se caractérise par des maisons construites de manière précaire et aléatoire, entre lesquelles sillonnent des ruelles tordues et étroites.

Cette année nous reprenons notre collaboration avec l'organisation « Chicos del Sur », que nous avons soutenu en 2010-2011 pour la construction-restauration d'un foyer de jour ainsi que pour l'acquisition de mobilier.

Dans ce foyer, les enfants partagent quotidiennement le petit-déjeuner, le dîner et le goûter. Les enfants sont répartis en différents groupes selon leur âge. Ils partagent aussi des moments de jeux, football et autres activités ludiques. Ils ont accès à du matériel éducatif et ils sont aidés pour leurs devoirs scolaires. La semaine est divisée en différentes activités : Lecture, activités plastiques, apprentissage de thématiques de base. Un jour par semaine est dédié à l'Assemblée qui définit les différentes actions à réaliser ensemble.

De plus, ils ont à disposition des ateliers de formations auxquels ils participent de manière volontaire : Mathématiques, formation pour adolescents, électricité, boulangerie, appui scolaire, danse.

Objectif : Le centre de « Chicos del Sur » accueille des enfants de tout âge. Cependant, il ne dispose pas d'espace physique pour accueillir les enfants de moins de 5 ans et pourtant la demande est forte. Cette année, l'objectif principal sera de créer un espace propre pour l'accueil de ces jeunes enfants dans le besoin, afin de leur donner une éducation fondamentale et de l'attention. Cette garderie sera construite sur deux niveaux : à l'étage il y aura trois petites salles, trois toilettes et une petite cuisine. Au rez-de-chaussée, une salle de jeux.

Les bénéficiaires directs de ce projet représentent entre 40 et 60 enfants. La plupart d'entre eux participent déjà aux activités du foyer mais le lieu n'est pas adéquat.

Participation Mate Cocido pour 2017 : CHF 59'300.-

Le coût du projet étant élevé, il sera soutenu en plusieurs étapes.

3.2 Centre Culturel à ciel ouvert

Lieu : Avellaneda, Buenos Aires

Situation : Espace d'éducation à l'air libre pour l'art et l'accès à la culture pour les enfants et adolescents en situation de pauvreté extrême et de décrochage scolaire.

Ce centre mène un travail dans un quartier émergent, apparu dans les années 90, après l'occupation d'immeubles abandonnés se situant sous l'autoroute. Aujourd'hui ce quartier est constitué de 120 familles argentines, boliviennes et

paraguayennes. Cette population est en situation d'exclusion et de marginalité; elle vit dans des espaces réduits, où les besoins basiques, économiques, sanitaires et culturels sont insuffisants. Les conditions du lieu et le manque d'attention de l'État génèrent entre autres, la vente et la consommation de drogue, la violence, des grossesses prématurées chez les adolescentes et leur déscolarisation, des violences familiales et de voisinage. L'augmentation incessante de la population du quartier renforce leur exclusion sociale et leurs diverses problématiques. La précarité des constructions et la surpopulation ont pour conséquence de transformer les trottoirs et les rues en espaces de jeux, d'activités, rencontres et discussions.

Des activités sont déjà proposées aux jeunes. Elles provoquent une influence positive sur leur développement d'apprentissage et sur leur intégration sociale, malgré un manque d'outils techniques et de matériel adéquat.

Les ateliers sont hebdomadaires. Un goûter y est offert.

Les activités proposées sont les suivantes :

- Des ateliers de « murga » (formations musicales typiques d'Argentine), théâtre, lectures, productions de fanzines (magazine local), arts plastiques visuels, chants, cinéma, danse, sérigraphie, photographie et instruments de musique.
- Un festival artistique est organisé tous les mois où se produisent des orchestres et des groupes de théâtre. Sont également préparés des « grafiterias » (marché gratuits), des activités de réflexion pour adultes et des repas collectifs.
- Des sorties avec les enfants tous les deux mois dans d'autres espaces culturels.

L'objectif de ce projet est de fournir du matériel pour réaliser les activités proposées par le centre. Il permettra d'améliorer et de renforcer le travail qui a été mené jusqu'à présent.

L'association demande notre soutien pour l'acquisition de mobilier tels que des tables et des chaises, du matériel pour les ateliers afin d'améliorer leur déroulement, un équipement sono et projecteur pour les ateliers d'audio-visuels. Ils ont également besoin d'une remorque permettant le déplacement du matériel, étant donné qu'ils n'ont pas encore de local à disposition pour réaliser ces activités; notre soutien permettra également de défrayer le transport des volontaires.

Les principaux bénéficiaires de ce projet sont 60 filles, garçons, et adolescents de 2 à 18 ans ainsi que la communauté entière du quartier comptant 120 familles.

Participation Mate Cocido pour 2017 : CHF 5'800.-

LE COMITE DE L'ASSOCIATION MATE COCIDO À GENEVE :

Laurent Mozer, Président; Stéphanie Garde, Vice-présidente; Stephan Lorenzini, trésorier; Maria Gomez et Antoine La Mendola, responsables de la communication, Andrea Mozer, chargée de relations entre l'Association à Genève et en Argentine, Julia La Mendola, responsable des manifestations.

REMERCIEMENTS :

Toutes les actions dénommées ci-dessus ont été possibles grâce au soutien des membres et donateurs. Nous profitons de ce rapport pour les remercier vivement.

Nous remercions aussi les principaux partenaires publiques et privés de leur soutien en 2016 et 2017:

LES COMMUNES DE : Avully, Bernex, Cartigny, Chêne-Bourg, Collonge-Bellerive, Cologny, Dardagny, Genthod, Lancy, Meinier, Meyrin, Perly-Certoux, Presinge.

La Fondation Coromandel, Association des Saturnales.

LES ENTREPRISES :

A Concept SA, ACM Atelier Concept Menuiserie SA, Barro CIE SA, BARRO & CIE SA, Boccard Parcs et Jardins SA, B&Z Audit Ressources Humaines SA, Cattaneo Sanitaire SA, Chillemi & CIE SA, Christian Haller SA, Domaine Les Hutins, D'Orlando GPI, ESM Ingénierie SA, Hirt Ingénieurs Associés SA, Ingeni SA, Macullo SA, Mille Sabords, Mino SA, Oxalis Architectes Paysagistes Associes SARL, Rampini et CIE, René Mathez SA, Schumacher Ingénierie SA, Tango Chaussures, VF Valorisations Foncières.

*L'Association Mate Cocido reçoit le soutien de Monsieur Adolfo Pérez Esquivel, Prix Nobel de la paix en 1980
Mate Cocido a également bénéficié en 2007 de la visite sur le terrain du service de la solidarité internationale
de l'Etat de Genève*

*Pour plus d'information concernant l'Association Mate Cocido ainsi que les projets soutenus, nous
vous invitons à visiter le site web à l'adresse suivante : **www.matecocido.org**, le profil
facebook : **www.facebook.com/associationmatecocido1** ou nous écrire à :
courrier@matecocido.org*